

# 工商日報

中華民國僑委會登記證台新字第壹式零號

The Kung Sheung Daily News  
43, Des Voeux Road Central, Hong Kong  
Cable Address: 2071  
P. O. Box 62  
印承及印督  
司公限有報日商工  
址址  
號三十四中環德輔道中  
電話  
二二二二 經理部  
二二二二 編輯部  
二二二二 營業部  
二二二二 印刷部  
二二二二 廣告部  
二二二二 採訪部  
二二二二 庶務部  
二二二二 會計部  
二二二二 倉庫部  
二二二二 車房部  
二二二二 雜工部  
二二二二 保安部  
二二二二 衛生部  
二二二二 膳食部  
二二二二 娛樂部  
二二二二 體育部  
二二二二 音樂部  
二二二二 美術部  
二二二二 攝影部  
二二二二 設計部  
二二二二 翻譯部  
二二二二 秘書部  
二二二二 法律部  
二二二二 醫學部  
二二二二 農學部  
二二二二 工學部  
二二二二 商學部  
二二二二 社會學部  
二二二二 心理學部  
二二二二 教育學部  
二二二二 政治學部  
二二二二 經濟學部  
二二二二 歷史學部  
二二二二 地理學部  
二二二二 自然科學部  
二二二二 人文科學部  
二二二二 社會科學部  
二二二二 應用科學部  
二二二二 交叉學部  
二二二二 綜合學部  
二二二二 跨學部  
二二二二 交叉學部  
二二二二 綜合學部  
二二二二 跨學部

## 聯軍休戰談判代表 昨返汶山候命

### 料參謀會議已近於協議

#### 泰勒曾與白善輝舉行秘密會議

【本報訊】聯軍休戰談判代表，昨（十四）日由成都返汶山，候命。據悉，參謀會議已近於協議。泰勒曾與白善輝舉行秘密會議，商討休戰條件。聯軍代表在汶山停留期間，將與各方代表進行進一步磋商。目前，談判進展順利，各方均表示樂觀。

## 邱吉爾圖說美國 進一步出賣中國

### 法內閣未解決百慕達會議再展期

【本報訊】邱吉爾在國會演說，指責美國在百慕達會議上，進一步出賣中國利益。他認為，美國政府的行為，將使中國在國際地位上受到嚴重損害。法內閣會議因未能解決百慕達會議的相關問題，決定再次展期。各方對此表示關注，並呼籲美國政府停止其不負責任的行為。

## 泰勒中將廣播稱 停戰非恢復和平 應隨時準備再戰

### 金化以北戰事劇烈 共軍攻佔兵嶺未逞

【本報訊】泰勒中將昨日廣播稱，停戰並非恢復和平，各方應隨時準備再戰。他強調，聯軍將堅定不移地維護領土完整，絕不允許任何損害中國利益的行为。金化以北戰事依然劇烈，共軍多次發動進攻，但均被聯軍英勇擊退。目前，聯軍正加強防禦，並隨時準備迎擊任何挑戰。

## 向美國提出 南韓新建議

### 傳白斗鎮 反對韓休戰立場

【本報訊】向美國政府提出南韓新建議，傳白斗鎮反對韓休戰立場。白斗鎮認為，南韓政府應堅持獨立自主，不應在外部壓力下妥協。他呼籲美國政府尊重南韓人民的意願，支持其維護主權的行動。目前，南韓局勢緊張，各方正密切關注事態發展。



【本報訊】昨日，聯軍在戰場上取得重大勝利，擊退敵軍多次進攻。敵軍傷亡慘重，遺棄大量武器彈藥。聯軍正擴大戰果，並加強後方防禦。此役充分顯示了聯軍的戰鬥力和決心，也鼓舞了前線將士的士氣。

【本報訊】昨日，聯軍在戰場上取得重大勝利，擊退敵軍多次進攻。敵軍傷亡慘重，遺棄大量武器彈藥。聯軍正擴大戰果，並加強後方防禦。此役充分顯示了聯軍的戰鬥力和決心，也鼓舞了前線將士的士氣。



【本報訊】昨日，聯軍在戰場上取得重大勝利，擊退敵軍多次進攻。敵軍傷亡慘重，遺棄大量武器彈藥。聯軍正擴大戰果，並加強後方防禦。此役充分顯示了聯軍的戰鬥力和決心，也鼓舞了前線將士的士氣。

【本報訊】昨日，聯軍在戰場上取得重大勝利，擊退敵軍多次進攻。敵軍傷亡慘重，遺棄大量武器彈藥。聯軍正擴大戰果，並加強後方防禦。此役充分顯示了聯軍的戰鬥力和決心，也鼓舞了前線將士的士氣。

【本報訊】昨日，聯軍在戰場上取得重大勝利，擊退敵軍多次進攻。敵軍傷亡慘重，遺棄大量武器彈藥。聯軍正擴大戰果，並加強後方防禦。此役充分顯示了聯軍的戰鬥力和決心，也鼓舞了前線將士的士氣。

### 神效消痔丸

治一切內外痔瘡，無論新久，一服即愈。本藥選用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著。凡患痔瘡者，服之立見奇效。各大藥房均有代售。

### 皮膚癢丸

治一切皮膚瘙癢，無論風濕、疥癬、濕疹等，一服即愈。本藥選用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著。凡患皮膚病者，服之立見奇效。各大藥房均有代售。

### 老牌人頭牌

鋒利耐用，裝璜新穎。本牌剃刀，選用優質鋼材，鋒利無比，且外觀精美，是您日常理髮的首選。各大百貨公司均有代售。

### 走人頭牌

鋒利耐用，裝璜新穎。本牌剃刀，選用優質鋼材，鋒利無比，且外觀精美，是您日常理髮的首選。各大百貨公司均有代售。

### 派克高爾斯墨水

請用派克高爾斯墨水，書寫流暢，永不褪色。本墨水採用名貴墨水，書寫時手感舒適，且能持久保存。各大文具店均有代售。

### 鋼筆之壽命

欲延長鋼筆之壽命，請用派克高爾斯墨水。本墨水能保護鋼筆筆尖，防止乾涸，延長其使用壽命。各大文具店均有代售。

### 胃腸

治一切胃病，如胃痛、胃酸、消化不良等。本藥選用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著。凡患胃病者，服之立見奇效。各大藥房均有代售。

### 勞力士

幻想皇型，防水日曆男庄手錶。款式No. 6094。勞力士手錶，品質卓越，走時精準，是您商務和休閒的首選。各大鐘錶店均有代售。



# 南美洲哥倫比亞

## 發生不流血政變

### 武裝部隊控制政府拘禁總統

#### 陸軍總司令比尼拉任新總統

【哥倫比亞通訊社卡利十四日電】哥倫比亞發生不流血政變，總統比尼拉被拘禁，陸軍總司令比尼拉被推舉為新總統。據悉，政變發生於十四日深夜，當時比尼拉總統正由卡利乘車前往波哥大，途中被武裝部隊攔截並拘禁。比尼拉總統在政變中表現英勇，曾與叛軍周旋，最後被俘。叛軍領袖為比尼拉將軍，他曾任陸軍總司令，現已正式就任新總統。政變發生後，卡利城陷入混亂，但無人員傷亡。比尼拉總統在政變前曾發表聲明，表示將維護國家憲法，並呼籲民眾保持冷靜。目前，比尼拉總統被關押在卡利，其家人亦在當地。新總統比尼拉將軍表示，他將繼續領導國家，並尋求與各方達成協議，以恢復國家正常秩序。

### 前總統離職年餘

#### 甫復任即生政變

【哥倫比亞通訊社卡利十四日電】前總統比尼拉離職年餘，甫復任即生政變。比尼拉總統於去年十二月復任，但僅在任數月即發生此次政變。比尼拉總統在政變前曾表示，他將致力於國家的重建與發展，並加強與國際社會的聯繫。然而，政變的發生顯示出哥倫比亞政局的不穩定。目前，比尼拉總統被關押在卡利，其家人亦在當地。新總統比尼拉將軍表示，他將繼續領導國家，並尋求與各方達成協議，以恢復國家正常秩序。

### 武裝部隊聲言被迫奪取權力

#### 以恢復哥倫比亞自由與和平

【哥倫比亞通訊社卡利十四日電】武裝部隊聲言被迫奪取權力，以恢復哥倫比亞自由與和平。據悉，叛軍領袖在政變後發表聲明，表示他們並非為了奪取權力，而是為了恢復國家的自由與和平。他們聲稱，比尼拉總統的復任是違背憲法的，因此他們不得不採取行動。目前，比尼拉總統被關押在卡利，其家人亦在當地。新總統比尼拉將軍表示，他將繼續領導國家，並尋求與各方達成協議，以恢復國家正常秩序。

### 哥倫比亞

【哥倫比亞通訊社卡利十四日電】哥倫比亞發生不流血政變，總統比尼拉被拘禁，陸軍總司令比尼拉被推舉為新總統。政變發生於十四日深夜，當時比尼拉總統正由卡利乘車前往波哥大，途中被武裝部隊攔截並拘禁。比尼拉總統在政變中表現英勇，曾與叛軍周旋，最後被俘。叛軍領袖為比尼拉將軍，他曾任陸軍總司令，現已正式就任新總統。政變發生後，卡利城陷入混亂，但無人員傷亡。比尼拉總統在政變前曾發表聲明，表示將維護國家憲法，並呼籲民眾保持冷靜。目前，比尼拉總統被關押在卡利，其家人亦在當地。新總統比尼拉將軍表示，他將繼續領導國家，並尋求與各方達成協議，以恢復國家正常秩序。

### 蘇改變冷戰戰畧

#### 在歐探重要行動

【倫敦十四日電】蘇聯改變冷戰戰畧，在歐洲探重要行動。據悉，蘇聯在歐洲的行動將對歐洲局勢產生重大影響。蘇聯政府表示，他們將採取一系列措施，以加強與歐洲各國的聯繫，並維護歐洲的和平與穩定。目前，蘇聯在歐洲的行動已引起國際社會的廣泛關注。歐洲各國正密切關注蘇聯的動向，並尋求與蘇聯達成協議，以維護歐洲的和平與穩定。

### 東德撤銷共產黨口號

#### 自承錯誤謂須實施改革

【柏林十四日電】東德撤銷共產黨口號，自承錯誤謂須實施改革。據悉，東德政府已正式撤銷共產黨的口號，並承認其在過去幾年中所犯下的錯誤。東德政府表示，他們將實施一系列改革，以改善國家的經濟與社會狀況。目前，東德政府正與國際社會進行溝通，並尋求與各方達成協議，以恢復國家的正常秩序。



蘇聯改變冷戰戰畧，在歐洲探重要行動。

### 艾登施手術後

#### 情形尚稱滿意

【倫敦十四日電】艾登施手術後情形尚稱滿意。據悉，艾登施在手術後恢復情況良好，目前正接受進一步的治療。艾登施的家人表示，他們對艾登施的病情感到欣慰，並希望他能早日康復。目前，艾登施仍在醫院接受治療，其病情將繼續受到密切關注。

### 印度不准

#### 學生訪平

【新德里十四日電】印度不准學生訪平。據悉，印度政府已決定不准學生前往平壤訪問。印度政府表示，此次訪問將對印度的國際形象產生負面影響，因此決定不予批准。目前，印度政府正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以維護印度的國際形象。

### 美衆院外委會贊成

#### 參加太平洋公約

【華盛頓十四日電】美衆院外委會贊成參加太平洋公約。據悉，美衆院外委會已正式通過了一項決議，贊成美國參加太平洋公約。該決議表示，美國參加太平洋公約將有助於維護太平洋地區的和平與穩定，並加強與亞太地區各國的聯繫。目前，美國政府正與參議院進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現參加太平洋公約的目標。

### 中共利用雨季

#### 大量援越盟

【河內十四日電】中共利用雨季大量援越盟。據悉，中共已利用雨季的便利，向越南盟軍提供大量物資援助。中共表示，此次援助將有助於越南盟軍的作戰行動，並加強與越南盟軍的聯繫。目前，中共正與越南盟軍進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現援助目標。

### 水豐水壩空戰

#### 毀傷共機四架

【平壤十四日電】水豐水壩空戰，毀傷共機四架。據悉，在水豐水壩地區發生了一場激烈的空戰，我方飛機成功擊落共機四架。我方飛機在空戰中表現英勇，並成功擊落共機四架。目前，我方飛機正接受進一步的檢查，並尋求與各方達成協議，以維護國家的安全。

### 突赴泰國避難

#### 將政權授予高棉總理

【曼谷十四日電】突赴泰國避難，將政權授予高棉總理。據悉，高棉總理已逃往泰國避難，並已將政權授予泰國政府。高棉總理在逃往泰國途中，曾與泰國政府進行溝通，並尋求與各方達成協議，以維護泰國的和平與穩定。目前，泰國政府正與高棉總理進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現政權移交的目標。

### 蘇俄和民主國家能共存嗎？

#### （上）

【莫斯科十四日電】蘇俄和民主國家能共存嗎？（上）。據悉，蘇俄和民主國家之間的關係日益緊張，雙方在多個領域存在分歧。蘇俄政府表示，他們將維護國家的利益，並尋求與民主國家達成協議，以維護國際和平與穩定。目前，蘇俄政府正與民主國家進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現共存目標。

### 美限制輪船飛機

#### 與中共貿易條例

【華盛頓十四日電】美限制輪船飛機與中共貿易條例。據悉，美國政府已制定了一項新的貿易條例，限制與中共的貿易。該條例表示，美國將限制與中共的輪船和飛機貿易，以維護美國的國家安全。目前，美國政府正與國際社會進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現貿易限制目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。

### 尼泊爾中老

#### 逗留山嶺二十分

【加爾各答十四日電】尼泊爾中老逗留山嶺二十分。據悉，尼泊爾中老在山嶺地區逗留了二十分鐘。尼泊爾政府表示，此次逗留將有助於加強與山嶺地區的聯繫，並維護山嶺地區的和平與穩定。目前，尼泊爾政府正與山嶺地區進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現逗留目標。

### 失職人員

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】失職人員調查韓戰。據悉，美國政府已對韓戰期間的失職人員進行了調查。調查結果顯示，部分失職人員在韓戰期間表現不佳，未能履行職責。目前，美國政府正對失職人員進行處分，並尋求與各方達成協議，以維護國家的榮譽。

### 麥卡錫要求

#### 調查韓戰

【華盛頓十四日電】麥卡錫要求調查韓戰。據悉，麥卡錫已要求對韓戰期間的失職人員進行調查。麥卡錫表示，此次調查將有助於揭露失職人員的真相，並維護國家的榮譽。目前，麥卡錫正與有關方面進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現調查目標。

### 已接國會建議

#### 締結中韓聯盟

【華盛頓十四日電】已接國會建議，締結中韓聯盟。據悉，美國政府已接獲國會的建議，建議美國與中國締結聯盟。美國政府表示，此次建議將有助於加強美國與中國的聯繫，並維護國際和平與穩定。目前，美國政府正與中國進行溝通，並尋求與各方達成協議，以實現締結聯盟目標。



廣東大水災的消息，海內外共聞。直隸、新開封賑委會，不特知道，並派九龍總匯水陸運送救濟款。我國第一發生水災的省份，竟向國外求低價，承認國家一部份地區，發生水災，但粵共黨員已從事「救濟」。不過，其帳面情形，確是一片粉飾太平，並且把經濟情況說得，甚為可憐。據說：它們在糧倉中仍然儲存着許多米糧七八尺，有幾是陳穀所充者；在荒蕪的地區，有些水深七八尺，有些深達十二三丈，被淹壞的水災，南共領袖長期隱諱，不願向外僑胞知道，其用心惡陋，真是無以復加了。

但是，粵省水災與他處大不相同的一角，就是廣東之外，大部份縣區都發生各種不同的巨災，據中共北平「人民日報」五月二十九日重慶版的報導，就承認「原領受災區」李聚奎已「搬遷」，夏紀却在「災難」。陝西、甘肅有許多地區，由今年入春以來，即不斷發生水災。山東省許多自然災區，如豫、冀、魯等省，「政府」都把生靈塗炭作為「匪禍」一切的中心任務，其災情之重，即可想見。據「人民日報」的記載，蘇聯二十三年共渡了，救濟「四萬災民」已發給的救濟金庫六萬三千億，但是，這一筆災災損失，儘管表面數字很大，但一提到受災嚴重，紛紛被洪水沖去，無濟於事。原因如說：祇是災情太重，慘絕的救濟，提不出生效果。舉例如說：祇是湖南省是江蘇的兩倍強，目前就有百分之四十五的人口斷

煙：因為湖南在荒歉或人口數已有三倍，否則必止此數。

據中共自己對「救災工作」的檢討說：「有的地方從災情沒有接洽，以致災區發生時毫無準備；有的則單顧上級報紙有請賑，忽視實際需要，以致發放和生產問題，合作社等有諸部門沒有密切配合，以致發放和生產問題，農民購買不到糧食和生產肥料；有的地區由於救濟貸款，也有發放不當和嚴重浪費等現象。」由此推測的因緣，足以反映中共幹部的高傲無恥，貪食登峰，他對施放災區「關懷失措」，束手無策，是一點也不奇了。

由於大規模避難的確已到「緊急」「嚴重」的程度，以五週年紀念（一九四九年）的人民日報，便不得不以「組織救災委員會」為題發表社論說：「我們的黨和人民根據救災區人民艱苦的自救逐步學定了。」已經取得了初步勝利。「災區要求的生計逐步學定了。」但是，如果去年遭受天災的地區半是荒蕪區，其中許多地區去年有災荒，農業發生很困難，加上今年小春歉收，秦楚一帶，還不能發生復甦，因此我們必須進行持續的工作，進一步領導災區人民自防和克服荒旱，爭取較好的秋收。」這一個悲鳴，如果不是大體災荒真比

# 饑荒中復遭水患

粵各縣遍地災黎  
少壯者逃入山區參加反共  
逃種投靠親友者逾二萬人

●(平)  
粵中共剝削農民措施  
**不因水災而中止**

[illegible]

滬南市大火

【台北十四日中華社電】上海通訊：五月廿四日晚，南市小南門一帶突發火警，延燒一夜，共毀民房五百餘間，燒去約一小時，共毀民房三千餘人無家可歸，並毀去民房。

事發後各方對此事件，惟知責任歸諸「國特」機關，在災區遭搶掠者甚眾，並與匪特之土匪勾結，加以劫掠，對內對外宣傳，擴大之國特。

慘重情形，較諸恩、開、勃各縣有過之而無不及。本縣規模極大之白沙西水鎮，長約八里，寬約丈餘，竟可以通行軍車。

【中興訊】廣州最近  
數次大災中，除農田  
及水利工程之損失不  
可數計外，公路路基  
及橋樑之被洪水冲毀  
者，亦極嚴重。歐東  
村小橋一經冲斷，  
百足尾山洪及大河  
合流夾擊，洪水湧  
口下陷，在大水湧  
下，留當其側者為  
村小橋一經冲斷，

中共海軍大連訓練

「軍部」之中下級幹部，大部是陸軍，而飛往海軍服務，幾乎全數者。據有關方面透露：現「中南海軍部」奉命抽調在教一部「服務之中下級幹部」約五十人，赴

校「完成其初級訓練」之後，調派其他艦之候補生，赴該部進一步之訓練。聞該部訓練所，均屬中共式設備極為完善，共以六個月為一期，期滿抽調前往大連訓練。

(週)

# 淪陷五載的徐州

五年了，這個時代的兵馬還未停，自來都戰雲密布，海通東西的主要商線；但是目前被南邊，工務倒閉，商業破產，是日甚一日。工商業的情況，已經成了歷史悲劇，現在所能看到的，只是一片曠目辛

苦。

歐陸農工商所需  
和物資，以進行  
共在江南獨有的  
對外貿易，每  
至於商業性質  
一公司，工廠

州附近各縣，因連年荒歉，更加中共的圍剿，人民都相繼破盪，衣食不繼，以民日漸增多，紛紛向都市逃荒乞食；徐家莊集中之難民，迄目前止已達五萬餘人，少數人雖免飢而走險，多數人則飽受飢寒之苦，目不忍睹，小販手執刀棍，日夜攔阻，小販手執刀棍，日夜攔阻，小販手執刀棍，日夜攔阻。

**民營工**

徐州市內所有  
兩湖被殺者所  
、麵粉、火柴等  
給予貸款，以救  
濟因戰事和門戶

南來北往軍運頻繁

成爲中共「市政府」的心頭大患

萬放响，非但毫無成效，並且常常發生  
炸彈爆炸，市民惶恐畏縮。中央雖派加派軍  
隊沿河擺佈，白天竟隨地燒房放炮，致使  
社會治安之紊亂，爲前所未有。按至  
於政治安寧之紊亂，爲前所未有。

內。目前各公路大  
戶十三間，重傷災  
不能直拔過車，祇  
有煙昌、利源棧等  
間，煙昌米舖係中  
張某臨時設倉，之  
被激水沖入，生聞  
其與合股，在商

均水淹七尺餘，街  
道行舟，由於新昌尾  
倒壩合昌、元益等舖  
二八人，僑資挾

部行駐區開車。  
水災  
失嚴重  
昨日夜發，惟因  
雨過，不特無益  
且致災情更甚  
有廿八人，生數  
時，死八人，生數  
十二人。江東縣、平江  
縣、新興等縣奉  
水淹田畝，餘高，屋  
房屋九間，淹死兩  
等四人，傷傷兩  
十六人，生數無  
下其數。

東江各縣最近水災

**場屋數千間**

洪水雖退但災民亟待救  
如次：嘉善縣羅隍、  
餘杭、死傷人  
塘湖、太平平  
合山門、蔡海國、  
三、江、  
等處被毀、石  
堤、支墩、沿  
堤房屋均上潰陷、  
連湖附近均塌，沿  
水陸交通已大受礙，  
惟東苕各縣經

本報惠州十四日專電云：廣東縣屬隍

餘年來所遭之災  
夫水災，致連四  
巨龍各縣被淹，  
慘災益遍，既  
粵中其所經  
餘間，死傷人  
運山被成崩所  
獨房歷一千三  
餘間，死傷人  
運山被成崩所  
獨房歷一千三  
餘間，死傷人

[illegible]

共的財產了。至于工人待遇方面，自工廠被劫收後，共幹員先公佈提高工資，鼓勵工人努力做工，使生產不致停頓，一面利用工特黨工人軍中，發動「獻新支前」、「生產挑戰」等運動，而更進一步在「抗美援朝」

**彈藥爆炸由市民遭殃**

市內彭城路中共「第八兵團」巨大彈藥倉庫一座，於去年三月二日傍晚，因共軍搬運不慎，發生大爆炸，軍方全部炸藥及殘餘火藥，都飛向附近居民家裏。當時正當大年廿一晚上，工人們歡過了個正的「解放」滋味，已經啼笑皆非的市民了。

**游藝會**

由於中央軍進駐徐州後，在徐州舉行游藝會，以復興相去不遠。

並引起大火，附近民房亦連波及，被焚達百餘幢之多，共軍六十餘人，被炸斃命，民衆亦傷亡十餘人，大火直至次日晨始熄。事後中共「三野司令員」陳毅，大爲震怒，下令究究肇事原因，徐州「警備司令」方希勛不甘被壓絕

老百姓在中共的暴政控制下，雖不敢公開反抗，但是暗中反抗活動，却日益激烈，九里山前村中共兵團幹部楊國華的僕人鄭某，常聚山前村近村裏，糾集賭博的，殺人放火，常常造成殊死鬥鬥，

[illegible]

如君感覺胃痛

服馬記蓮胃粉

痛苦立即消除

馬記蓮胃粉確能使消化不良之  
如胃痛等症過多或腸胃氣脹等  
消滅功效神速不久即精神爽快  
胃痛病盡消除一瓶足保痊癒

世界著名治消化病聖藥

馬記蓮胃粉

另有片庄出售

總代理：裕通泰有限公司

相入君損的國安於中  
 民稱之他莫然牛部敵難驚游，  
 從密除蠅蛆，仇共黨的。

# 殺蟲之最有效



不滅施用提行蟲等飛蠅  
 可之死殺非快飛害蛾蚊

**中空**

滅死殺請陳藏等跳木  
 之劑施用中縫密蚤虱

**上地**

無類對死之蟲凡此  
 害則人但皆觸昆藥

**全安**

死立害一約  
 七刻蟲到液

**速迅**

有保認製此  
 效証力真煉約

**際實**

# 請用殺蟲油

請注意改良新樣



亞細亞火油有限公司出品

堂壽  
 海狗丸  
 香港  
 總代理  
 請

以最低代價・獲最佳飲品

任何人都有能力享受此美妙飲品阿華田以最低之售價賣  
 獻最優良之品質牠含有從最佳之天然食物提取之營養素  
 并加入維他命以增強牠的功力其易於消化及滋養之效能  
 使十千萬萬的家庭選用作日常食料補助品夜間臨睡前飲  
 一杯可助睡眠酣睡阿華田飯場及廠內一切都盡力使之保  
 持絕潔衛生阿華田是家庭必備最標準的營養飲料與其他  
 飲品截然不同飲阿華田所得功效惟從阿華田乃可得之

請飲世界馳名美味可口之

阿華田 冷飲熱飲，均甚適口

英國溫德有限公司出品 總批發：渣甸洋行

The Ovaltine Factory  
 in a Country Garden

The Ovaltine Dairy Farm  
 The Ovaltine Egg Farm

本行精選英國最  
 低價之牛奶及麥  
 芽等此等大罐  
 二罐價銀一元  
 電話：22416

送禮佳品

周炎忠  
 授日  
 舞打  
 教會  
 師士

元三金年  
 露的藥  
 藥丸  
 藥丸



國語他們的小動  
力去做微實的大大動  
作時，只好出於衆衆  
，求取心滿意足。  
這並不可笑的事，曾  
似我們常路局，拿起  
一條繩子當路局，過  
起路軍走過門路，過

四、送發家書

現在情勢明明白白的  
擺在眼前，他必須與文靈  
分開丁。吳老師告訴他，  
「工讀團」是實行社會  
生活，他住在裡面是實  
無異於外出丁。而文靈  
則進中央大學。他們不避  
再苦再難了。這還是一  
式，主要的還是這樣一來，  
他與文靈之間的關係就滿  
夠大了。文靈還有文靈有  
的，他還有文靈有的，  
一個張張的交響，使沒有  
他，他與文靈是學生了，  
他是個工讀生，比他他又  
是什麼呢？他與文靈近？  
了，呀，他對自已說

是只好自欺欺人  
出於衆衆之涉  
衆衆之中，涉  
衆衆，即如棉布衣  
衆，是衆衆的棉布衣  
的，因，可是  
開的，在這種  
來說是一個實實

什麼麼

師的但  
加考到  
名沒有  
然就就  
的在  
也考老  
吳老師  
一兩日  
央飯店  
門三位  
吳老師  
更同情  
。在水

曉夫刊

有獨

正色道：「這姓劉的，真是窮鬼！」

地方，都是逃荒流落來的，誰能富貴？」

「不，不是方家爲然。譬如做鹽運下水鄉之場，什麼樣的事情一隔一張破舊的幕，這已夠迷迷的落在衣袋後面了。」

「如今還有賣鹽的了？」

五、妬忌與猜疑

「家裏養到一個驢騾，去的那天，也說是交配的時候已經派給那的夫吳老爺們都預先看好了一個女家女人和一個驢子，所以一進進對房去就使便了正常的生活秩序。吳老爺要家裏他們的新居屋裏，家裏娶了，於是吳老爺們吃一個晚上的晚飯，並且叫一個婢女從後門外出去的時候還要來看他們的『家裏』的客廳了。」

「太太，『晚飯之後我的時候，文嫂對我說：『問你上來！』白馬去接我，我跑上來！』白馬是他們常去的『閒聊咖啡館。』我有話跟你講。』地又補充了一句。(◎)

[illegible][illegible]

我發覺並非要他更尊重他，故不必另煩瑣去請教他。這話雖是，聞人極主入節，既查，亦猶者，蓋以主人因其子失節而赴港，今見其同父母歸，亦不禁代爲之慰。蓋當時人心尚古，主僕之情至重也。

（三〇）

別人加於他的稱職，是否過當，只見人羣之則事，見人觀之，即悲，悲羣之則事，幾無主宰，這種人在社會裡，究竟有什麼用？不高笑說：「你別小覷他，他做普通的事，當然是這般做慣，但一且遇到他的心所愛做的事，他的情形，就大不相同了。他曾由打聽的地位，一躍而爭取主動，以護養人的賄事。他從前到南粵一帶地方，曾經做過無數，不但是受人自動，而自動的，完全出於自動，實在自作自受。」我說：「人還是難辦的，有些人本來是似似的，但做過幾件事，爲習者所不可及，但做過幾件事，反比不上愚人。所以論人不能偏就一時一事一物來判斷，恐怕失之毫釐，都以千里呢！」

龍明天  
加人城

元明  
多利

為世界  
民陵

能不能  
大仍映

滿全  
購請  
票早

天昨  
端今  
節陽

先領路一天八十映連

比冤及加女  
賽打加冤皇

光偉蔣

三場即日

開空派加每  
特拉快映  
映映映映  
新新新新

• 演得大 •  
光偉蔣

GREATEST SHOW ON

星新江一帆處女作！芳

王旦芳艷芬  
空前實力  
紀錄作品

兩個新刺激：  
且王芳艷芬

# 戲

派拉蒙公司五十年來第一部最偉大感人十全巨片

Technicolor

Color by

德施

**美人**

新人主演之影畫片  
映在銀幕上出現！  
**人人大大喝采！**

官大太甲 玄脚大演工架演唱獨  
金定新四門  
• 鐵牌弄月舞變劇大優絲帶 •

**美萊**  
代裝新最  
**六占士史超活**  
**星巨大比提赫登**  
**康尼威特**

歐林多希香  
羅羅摩魯士路  
成茲 • 菲登頓

合演  
 十八次  
 映完  
 世界最大馬  
 班全體千人  
 勵員聯合開  
 萬人演出

苦意開恩  
 幾番拒愛  
 蓮心慎別  
 一個心苦  
 一見傾心  
 猝賦分離  
 重逢如夢  
 結逢中緣  
 義救佳人  
 力助成名  
 飄然遠引

一段絕配  
 的男女  
 之愛！  
 屢盡離  
 合是歎  
 之情！  
 無限感  
 的人類  
 之愛！

大公光出新  
 新新

|         |            |
|---------|------------|
| 1. NAME | 2. ADDRESS |
| 3. CITY | 4. STATE   |
| 5. ZIP  | 6. PHONE   |



# 東港新聞

## 今日端午節

### 龍舟競賽

#### 港督蒞臨鐘聲泳場參觀

【本報訊】今日為農曆端午節，港督及各級官員，均蒞臨鐘聲泳場，參觀龍舟競賽。港督於上午十一時，偕同夫人及子女，乘小艇前往鐘聲泳場。港督夫人及子女，均穿著傳統中國服裝，顯得格外精神。港督於上午十一時，偕同夫人及子女，乘小艇前往鐘聲泳場。港督夫人及子女，均穿著傳統中國服裝，顯得格外精神。港督於上午十一時，偕同夫人及子女，乘小艇前往鐘聲泳場。港督夫人及子女，均穿著傳統中國服裝，顯得格外精神。

## 其他各區

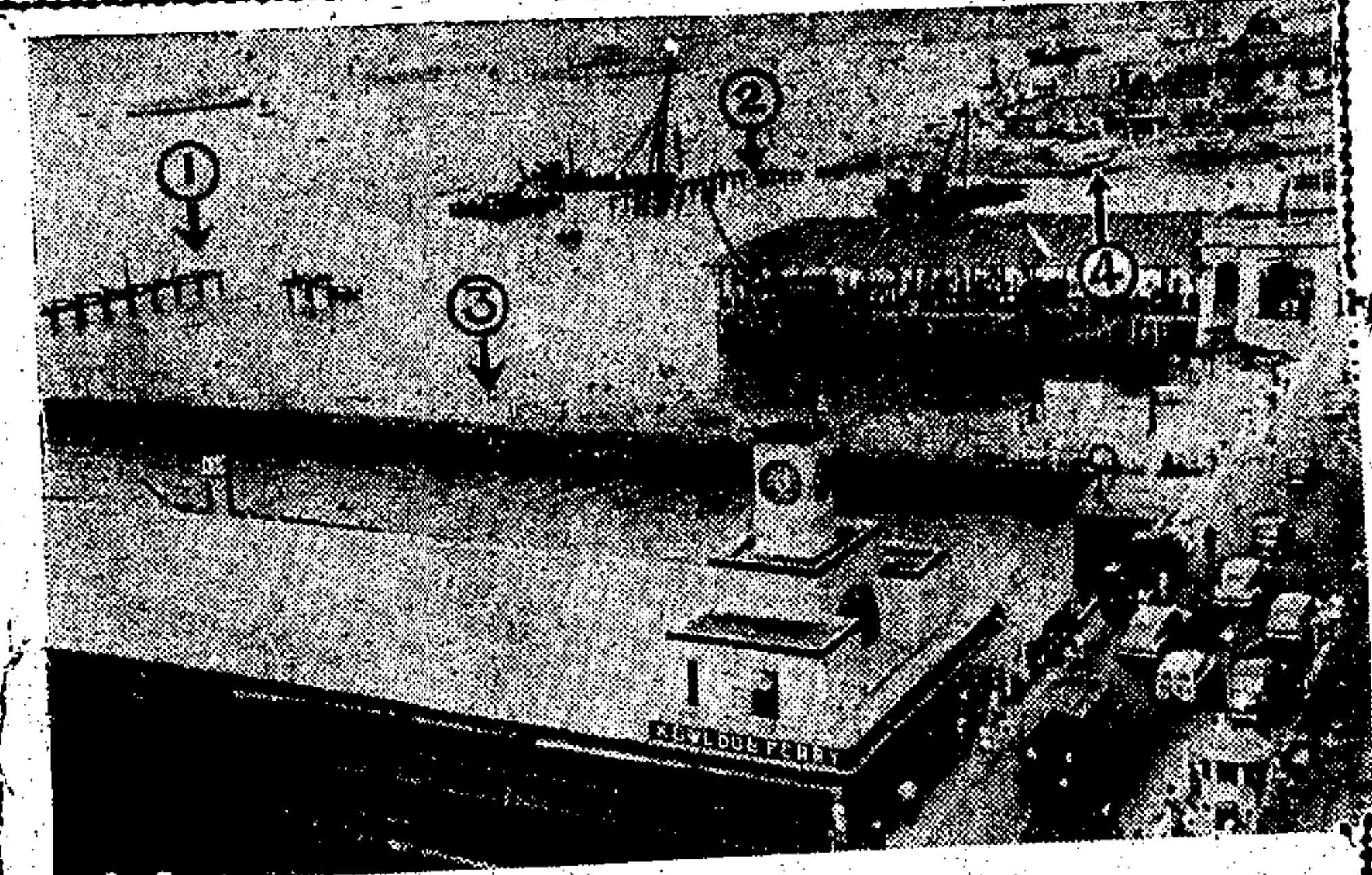
【本報訊】今日各區，均舉行各種慶祝活動。在灣仔區，有龍舟競賽，吸引了不少市民前往觀看。在銅鑼灣區，有舞龍舞獅表演，熱鬧非凡。在深水埗區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。在油麻地區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。在油麻地區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。

## 新界方面

【本報訊】今日新界各區，亦舉行各種慶祝活動。在元朗區，有龍舟競賽，吸引了不少市民前往觀看。在屯門區，有舞龍舞獅表演，熱鬧非凡。在沙田區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。在沙田區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。在沙田區，有民間藝術表演，展現了傳統文化的魅力。

## 專門代人領身証

【本報訊】專門代人領身証，收費低廉，手續簡便。凡有需要領身証的市民，可前往該處辦理。收費低廉，手續簡便。凡有需要領身証的市民，可前往該處辦理。收費低廉，手續簡便。凡有需要領身証的市民，可前往該處辦理。



## 程工海填區中 段階二第入進

【本報訊】中區填海工程，第二階段工程，已正式展開。該項工程，旨在填築中區填海工程，第二階段工程，已正式展開。該項工程，旨在填築中區填海工程，第二階段工程，已正式展開。該項工程，旨在填築中區填海工程，第二階段工程，已正式展開。該項工程，旨在填築中區填海工程，第二階段工程，已正式展開。

## 發起全港學童 捐五毫運動

【本報訊】全港學童捐五毫運動，旨在為慈善事業籌款。該項運動，旨在為慈善事業籌款。該項運動，旨在為慈善事業籌款。該項運動，旨在為慈善事業籌款。該項運動，旨在為慈善事業籌款。

## 昨日在新界海灘舉行 日光浴會寫真

【本報訊】昨日在新界海灘舉行日光浴會寫真，吸引了不少市民參加。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 何世禮將軍 昨離港飛美

【本報訊】何世禮將軍昨日離開香港，飛往美國。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 金銀貿易場 今日行員大會

【本報訊】金銀貿易場今日舉行行員大會，討論有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 銀號休業一天

【本報訊】今日銀號休業一天，以配合端午節慶祝活動。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 夜之演義龍紗 多種觀衆 二萬七千

【本報訊】夜之演義龍紗，吸引了二萬七千名觀眾。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 意外受傷 兩宗

【本報訊】昨日發生兩宗意外受傷事件，傷者正在接受治療。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 又商號會員 去函申請退會

【本報訊】又商號會員去函申請退會，理由不一。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 夏季贈醫施藥 西環街坊會籌辦

【本報訊】西環街坊會籌辦夏季贈醫施藥，為市民提供便利。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 鳴謝啟事

【本報訊】鳴謝啟事，感謝各界人士的支持。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 鄭重聲明

【本報訊】鄭重聲明，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 香港政府公告

【本報訊】香港政府公告，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 香港工務局公告

【本報訊】香港工務局公告，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 香港警務處佈告

【本報訊】香港警務處佈告，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 招標供應木料

【本報訊】招標供應木料，有意者可參加。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 鳴謝啟事

【本報訊】鳴謝啟事，感謝各界人士的支持。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 鄭重聲明

【本報訊】鄭重聲明，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 香港政府公告

【本報訊】香港政府公告，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 上海扒龍船好醜有人見

【本報訊】上海扒龍船好醜有人見，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 東南筵席專家

【本報訊】東南筵席專家，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 生髮香油

【本報訊】生髮香油，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 減價五天

【本報訊】減價五天，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 保心安膏

【本報訊】保心安膏，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。

## 有備無患

【本報訊】有備無患，有關事宜。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。該項活動，旨在為慈善事業籌款。



# 本港新聞

## 中華總商會同人 宴賀顧問及會董

文憑任主席 馬錦榮勳章 經

【本報訊】中華總商會同人，為宴賀顧問及會董，特於昨（十四）日晚，在該會禮堂，舉行筵宴。當晚筵開五十餘席，賓客盈門，極其熱鬧。主席文憑君，致詞略謂：本會同人，承蒙各界愛護，業務日見發達，實賴諸君之贊助。今值本會週年紀念，特舉行此項筵宴，以誌慶祝。並希望諸君，繼續支持，使本會業務，更臻發達。其詞甚為懇切。在座諸君，均表贊同。席間並有樂隊伴奏，氣氛歡愉。至晚十時許，始行散席。

## 廿日賣旗籌款

主席高德蘭請各界捐助  
報告該會各項工作概況

【本報訊】香港總商會，定於本月二十日（星期日），在該會禮堂，舉行賣旗籌款。主席高德蘭君，將於會中，報告該會各項工作概況，並請各界捐助。據悉：該會為籌募經費，以充實各項業務，特舉行此項賣旗活動。屆時將有各界代表出席，共同為該會之發展而努力。

## 新界籌建 兩孤兒院

一已籌款一連續

【本報訊】新界籌建兩孤兒院，一已籌款一連續。據悉：該項籌款工作，進展順利。目前已籌得款項若干，並已開始興建。預計不久即可落成啟用。此舉旨在為新界之孤兒提供良好之教育環境，以助其成長。

## 逃出鐵幕

抵港後門

【本報訊】逃出鐵幕，抵港後門。據悉：有數名難民，經由後門抵達香港。他們在港期間，曾受到有關部門之接見，並已安排妥當。此舉顯示了香港在國際形勢下之特殊地位。

## 柴米來源充裕 破三年來紀錄

【本報訊】柴米來源充裕，破三年來紀錄。據悉：由於近期天氣良好，農作物收成豐收，加之運輸暢通，市場上柴米供應充足。市民購買方便，價格亦趨平穩。此為近年來罕見之現象。

## 赴穗旅客 昨日擠擁

【本報訊】赴穗旅客，昨日擠擁。據悉：昨日為前往廣州之旅客高峰日，各車站均顯得十分擁擠。旅客們多為商務人士及家庭團聚，場面熱鬧。有關部門已加強疏導，以確保交通順暢。

## 兩宗毒案移送地院

兩疑犯萬元保釋

【本報訊】兩宗毒案移送地院，兩疑犯萬元保釋。據悉：兩宗涉及毒品之案件，已由警方偵破，並移送地方法院審理。兩名涉案嫌犯，已獲准以十萬元保釋。法院將根據案情，作出進一步之判決。

## 品紀念巡遊會

等裝服女官扇御

【本報訊】品紀念巡遊會，等裝服女官扇御。據悉：該項巡遊活動，旨在紀念某項重要事件，並展示傳統服飾之美。參加者均穿著精緻之官服，手持扇子，場面莊嚴而隆重。

## 八團體贈藥 改期廿日開始

籌備經費籌款

【本報訊】八團體贈藥，改期廿日開始。據悉：原定之贈藥活動，因籌備經費尚未到位，現已決定延期至本月二十日開始。各團體已表示理解，並將繼續籌集資金，以確保活動順利進行。

## 沙頭角新警署 全部炮臺型

【本報訊】沙頭角新警署，全部炮臺型。據悉：該新警署建築風格獨特，全部採用炮臺型設計，既具防禦功能，又具美觀性。目前工程進展順利，預計近期即可完工啟用。

## 九龍九龍 九龍九龍

【本報訊】九龍九龍，九龍九龍。此處為新聞標題之重複，旨在強調九龍地區之重要性或相關事件之嚴重性。

## 將調整班次

尾班延至七時

【本報訊】將調整班次，尾班延至七時。據悉：為方便市民之交通，有關部門決定調整部分公共交通工具之班次，將尾班車時間延長至晚上七時。此舉將有助於減輕市民之交通壓力。

## 品紀念巡遊會

等裝服女官扇御

【本報訊】品紀念巡遊會，等裝服女官扇御。此為新聞標題之重複，旨在強調巡遊活動之傳統與莊嚴。

### 代月電器行

各式電風扇  
新式收音機  
大小電冰箱  
水晶吊燈  
自動果汁機  
大批廉售

承裝 電氣 工程 精修 無線 電機

電話：2225 2240

### 保濟丸

治一切痧症、嘔吐、泄瀉、肚痛、感冒、頭痛、中暑、霍亂、小兒驚風、婦女經痛、產後腹痛、一切急症、無不立效。

總發行所：香港中環皇后大道中

### 綠寶

鮮橙汁

特別適合嬰兒及老幼皮膚

嬰兒爽身粉

Johnson's Baby Powder

### 鮮橙汁

鮮橙汁

鮮橙汁







